



Συμβούλιο
της Ευρωπαϊκής Ένωσης

Βρυξέλλες, 10 Αυγούστου 2018
(OR. en)

Διοργανικός φάκελος:
2018/0306(NLE)

11537/18
ADD 1

WTO 208
SERVICES 53
FDI 37
CDN 4

ΠΡΟΤΑΣΗ

Αποστολέας:	Για τον Γενικό Γραμματέα της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, ο κ. Jordi AYET PUIGARNAU, Διευθυντής
Ημερομηνία Παραλαβής:	10 Αυγούστου 2018
Αποδέκτης:	κ. Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Γενικός Γραμματέας του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης
Αριθ. εγγρ. Επιτρ.:	COM(2018) 580 final - ANNEX
Θέμα:	ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ της πρότασης απόφασης του Συμβουλίου σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στο πλαίσιο της επιτροπής εμπορίου και αειφόρου ανάπτυξης της CETA που έχει συσταθεί από τη συνολική οικονομική και εμπορική συμφωνία μεταξύ του Καναδά, αφενός, και της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφετέρου, όσον αφορά την κατάρτιση καταλόγων ατόμων που είναι πρόθυμα να εκτελέσουν χρέη μέλους της ομάδας εμπειρογνομόνων δυνάμει των κεφαλαίων 23 και 24 της συμφωνίας

Διαβιβάζεται συνημμένως στις αντιπροσωπίες το έγγραφο - COM(2018) 580 final - ANNEX.

σνημμ.: COM(2018) 580 final - ANNEX

Βρυξέλλες, 10.8.2018
COM(2018) 580 final

ANNEX

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

της

πρότασης απόφασης του Συμβουλίου

σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στο πλαίσιο της επιτροπής εμπορίου και αειφόρου ανάπτυξης της CETA που έχει συσταθεί από τη συνολική οικονομική και εμπορική συμφωνία μεταξύ του Καναδά, αφενός, και της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφετέρου, όσον αφορά την κατάρτιση καταλόγων ατόμων που είναι πρόθυμα να εκτελέσουν χρέη μέλους της ομάδας εμπειρογνομόνων δυνάμει των κεφαλαίων 23 και 24 της συμφωνίας

ΣΥΝΗΜΜΕΝΟ

ΑΠΟΦΑΣΗ Αριθ. [X /2018] ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΕΜΠΟΡΙΟΥ ΚΑΙ ΑΕΙΦΟΡΟΥ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΤΗΣ CETA

της xxx

για την κατάρτιση καταλόγων ατόμων που είναι πρόθυμα να εκτελέσουν χρέη μέλους της ομάδας εμπειρογνομόνων δυνάμει των κεφαλαίων 23 και 24 της συμφωνίας

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΕΜΠΟΡΙΟΥ ΚΑΙ ΑΕΙΦΟΡΟΥ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΤΗΣ CETA,

Έχοντας υπόψη τη συνολική οικονομική και εμπορική συμφωνία (CETA) μεταξύ του Καναδά, αφενός, και της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφετέρου, και ιδίως το άρθρο 23.10 παράγραφοι 6 και 7, καθώς και το άρθρο 24.15 παράγραφοι 6 και 7,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- 1) Σύμφωνα με το άρθρο 30.7 παράγραφος 3 της συμφωνίας, ορισμένα μέρη εφαρμόζουν προσωρινά τη συμφωνία από την 21η Σεπτεμβρίου 2017.
- 2) Σύμφωνα με το άρθρο 23.10 παράγραφος 6 της συμφωνίας, η επιτροπή εμπορίου και αειφόρου ανάπτυξης της CETA καταρτίζει κατάλογο τουλάχιστον εννέα ατόμων που είναι πρόθυμα και ικανά να εκτελέσουν χρέη μέλους της ομάδας εμπειρογνομόνων όσον αφορά θέματα που προκύπτουν δυνάμει του κεφαλαίου 23 (Εμπόριο και εργασία) και που, σύμφωνα με την παράγραφο 7, διαθέτουν ειδικευμένες γνώσεις ή πείρα στο εργατικό δίκαιο, σε άλλα ζητήματα για τα οποία γίνεται λόγος στο κεφάλαιο 23, ή στην επίλυση διαφορών που προκύπτουν στο πλαίσιο διεθνών συμφωνιών.
- 3) Σύμφωνα με το άρθρο 24.15 παράγραφος 6 της συμφωνίας, η επιτροπή εμπορίου και αειφόρου ανάπτυξης της CETA καταρτίζει κατάλογο τουλάχιστον εννέα ατόμων που είναι πρόθυμα και ικανά να εκτελέσουν χρέη μέλους της ομάδας εμπειρογνομόνων όσον αφορά θέματα που προκύπτουν δυνάμει του κεφαλαίου 24 (Εμπόριο και περιβάλλον) και που, σύμφωνα με την παράγραφο 7, διαθέτουν ειδικευμένες γνώσεις ή πείρα στο περιβαλλοντικό δίκαιο, σε ζητήματα για τα οποία γίνεται λόγος στο κεφάλαιο 24, ή στην επίλυση διαφορών που προκύπτουν στο πλαίσιο διεθνών συμφωνιών.
- 4) Σύμφωνα με το άρθρο 23.10 παράγραφος 6 και το άρθρο 24.15 παράγραφος 6, κάθε κατάλογος αποτελείται από τουλάχιστον τρία άτομα που προτείνονται από κάθε μέρος και από τουλάχιστον τρία άτομα τα οποία προτείνονται από κάθε μέρος που δεν είναι υπήκοοι κανενός μέρους και τα οποία είναι πρόθυμα και ικανά να εκτελέσουν χρέη προέδρου της ομάδας εμπειρογνομόνων,

ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ:

1. Καταρτίζονται οι κατάλογοι ατόμων που είναι πρόθυμα να εκτελέσουν χρέη μέλους της ομάδας εμπειρογνομόνων σύμφωνα με το παράρτημα.
2. Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει κατά την ημερομηνία της έκδοσής της από την επιτροπή εμπορίου και αειφόρου ανάπτυξης της CETA.

Για την ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΕΜΠΟΡΙΟΥ ΚΑΙ ΑΕΙΦΟΡΟΥ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΤΗΣ CETA

Για την ΕΕ

Για τον Καναδά

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΑΤΟΜΩΝ ΠΟΥ ΕΙΝΑΙ ΠΡΟΘΥΜΑ ΝΑ ΕΚΤΕΛΕΣΟΥΝ ΧΡΕΗ ΜΕΛΟΥΣ ΤΗΣ ΟΜΑΔΑΣ ΕΜΠΕΙΡΟΓΝΩΜΟΝΩΝ ΣΕ ΣΧΕΣΗ ΜΕ ΘΕΜΑΤΑ ΠΟΥ ΠΡΟΚΥΠΤΟΥΝ ΔΥΝΑΜΕΙ ΤΟΥ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 23 (ΕΜΠΟΡΙΟ ΚΑΙ ΕΡΓΑΣΙΑ) ΤΗΣ ΣΥΜΦΩΝΙΑΣ

Άτομα που διαθέτουν ειδικευμένες γνώσεις ή πείρα στο εργατικό δίκαιο, σε άλλα ζητήματα για τα οποία γίνεται λόγος στο κεφάλαιο 23, ή στην επίλυση διαφορών που προκύπτουν στο πλαίσιο διεθνών συμφωνιών:

Άτομα που προτείνονται από τον Καναδά:

Kevin Banks

Adelle Blackett

Carol Nelder-Corvari

Άτομα που προτείνονται από την Ευρωπαϊκή Ένωση:

Jorge Cardona

Eddy Laurijssen

Karin Lukas

Πρόεδροι (μη υπήκοοι των μερών):

Janice Bellace

Kathleen Claussen

Christian Häberli

Jill Murray

Patrick Pearsall

Ross Wilson

ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΑΤΟΜΩΝ ΠΟΥ ΕΙΝΑΙ ΠΡΟΘΥΜΑ ΝΑ ΕΚΤΕΛΕΣΟΥΝ ΧΡΕΗ ΜΕΛΟΥΣ ΤΗΣ ΟΜΑΔΑΣ ΕΜΠΕΙΡΟΓΝΩΜΟΝΩΝ ΣΕ ΣΧΕΣΗ ΜΕ ΘΕΜΑΤΑ ΠΟΥ ΠΡΟΚΥΠΤΟΥΝ ΔΥΝΑΜΕΙ ΤΟΥ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ 24 (ΕΜΠΟΡΙΟ ΚΑΙ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ) ΤΗΣ ΣΥΜΦΩΝΙΑΣ

Άτομα που διαθέτουν ειδικευμένες γνώσεις ή πείρα στο περιβαλλοντικό δίκαιο, σε ζητήματα για τα οποία γίνεται λόγος στο κεφάλαιο 24, ή στην επίλυση διαφορών που προκύπτουν στο πλαίσιο διεθνών συμφωνιών:

Άτομα που προτείνονται από τον Καναδά:

Anne Daniel

Armand de Mestral

Elaine Feldman

Matthew Kronby

Brendan McGivern

Άτομα που προτείνονται από την Ευρωπαϊκή Ένωση:

Laurence Boisson de Chazournes

Hélène Ruiz Fabri

Geert Van Calster

Πρόεδροι (μη υπήκοοι των μερών):

Arthur Appleton Edmond

James Bacchus

Nathalie Bernasconi-Osterwalder

Christian Häberli